

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

30 april 2002

**WETSVOORSTEL**

**tot wijziging van artikel 162quater  
van de wet van 21 maart 1991 betreffende  
de hervorming van sommige economische  
overheidsbedrijven**

(ingedien door mevrouw Frieda Brepoels  
en de heer Geert Bourgeois)

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

30 avril 2002

**PROPOSITION DE LOI**

**modifiant l'article 162quater de la loi du  
21 mars 1991 portant réforme de certaines  
entreprises publiques économiques**

(déposée par Mme Frieda Brepoels  
et M. Geert Bourgeois)

**SAMENVATTING**

*De indieners stellen voor om de nieuwe bepalingen inzake de gedelegeerd bestuurder en de directeur-generaal van de NMBS, die voorschrijven dat deze personen van een verschillende taalrol moeten zijn en alle belangrijke akten samen ondertekenen, op te heffen.*

**RÉSUMÉ**

*Les auteurs proposent de supprimer les nouvelles dispositions applicables à l'administrateur délégué et au directeur général de la SNCB, qui prescrivent que ceux-ci doivent appartenir à un rôle linguistique différent et signer conjointement tous les actes importants.*

AGALEV-ECOLO	:	<i>Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
CD&V	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
FN	:	<i>Front National</i>
MR	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
PS	:	<i>Parti socialiste</i>
PSC	:	<i>Parti social-chrétien</i>
SPA	:	<i>Socialistische Partij Anders</i>
VLAAMS BLOK	:	<i>Vlaams Blok</i>
VLD	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
VU&ID	:	<i>Volksunie&amp;ID21</i>

*Afkringen bij de nummering van de publicaties :*

DOC 50 0000/000 : *Parlementair document van de 50e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*  
 QRVA : *Schriftelijke Vragen en Antwoorden*  
 CRIV : *Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)*  
 CRIV : *Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)*  
 CRABV : *Beknopt Verslag (op blauw papier)*  
 PLEN : *Plenum (witte kaft)*  
 COM : *Commissievergadering (beige kaft)*

*Abréviations dans la numérotation des publications :*

DOC 50 0000/000 : *Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif*  
 QRVA : *Questions et Réponses écrites*  
 CRIV : *Compte Rendu Integral, avec à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (sur papier blanc, avec les annexes)*  
 CRIV : *Version Provisoire du Compte Rendu intégral (sur papier vert)*  
 CRABV : *Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)*  
 PLEN : *Séance plénière (couverture blanche)*  
 COM : *Réunion de commission (couverture beige)*

*Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Publications officielles éditées par la Chambre des représentants*  
*Bestellingen :*  
 Natieplein 2  
 1008 Brussel  
 Tel. : 02/ 549 81 60  
 Fax : 02/549 82 74  
[www.deKamer.be](http://www.deKamer.be)  
 e-mail : [publicaties@deKamer.be](mailto:publicaties@deKamer.be)

*Commandes :*  
 Place de la Nation 2  
 1008 Bruxelles  
 Tél. : 02/ 549 81 60  
 Fax : 02/549 82 74  
[www.laChambre.be](http://www.laChambre.be)  
 e-mail : [publications@laChambre.be](mailto:publications@laChambre.be)

**TOELICHTING**

DAMES EN HEREN,

De NMBS is het enige autonoom overheidsbedrijf dat de bevoegdheid van de gedelegeerd bestuurder op een ernstige wijze uitholt door een directeur-generaal, behorend tot een andere taalrol, gezamenlijk met hem de onderneming in al haar handelingen te laten vertegenwoordigen. Hierdoor moeten alle akten van beheer en akten die de onderneming verbinden, gezamenlijk ondertekend worden.

Dit maakt tevens een goed en efficient bestuur onmogelijk en druist volledig in tegen de principes van «*corporate governance*».

Om dit euvel te verhelpen stellen de indieners de volgende wetswijziging voor.

Frieda BREPOELS (VU&ID)  
Geert BOURGEOIS (VU&ID)

**DÉVELOPPEMENTS**

MESDAMES, MESSIEURS,

La SNCB est la seule entreprise publique autonome pour laquelle la loi écorne sérieusement la compétence de l'administrateur délégué en prévoyant la désignation d'un directeur général, appartenant à l'autre rôle linguistique, qui représentera l'entreprise dans tous ses actes conjointement avec lui. De ce fait, tous les actes de gestion ou qui engagent l'entreprise doivent être signés conjointement.

Cette disposition empêche de surcroît une administration correcte et efficace de l'entreprise et enfreint totalement les principes de « *corporate governance* ».

Pour y remédier, les auteurs proposent de modifier la loi comme suggéré ci-dessous.

**WETSVOORSTEL****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

In artikel 162*quater* van de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, ingevoegd bij de wet van 22 maart 2002, worden het derde, vierde en vijfde lid opgeheven.

29 april 2002

Frieda BREPOELS (VU&ID)  
Geert BOURGEOIS (VU&ID)

**PROPOSITION DE LOI****Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

À l'article 162*quater* de la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, inséré par la loi du 22 mars 2002, les alinéas 3, 4 et 5 sont abrogés.

29 avril 2002